

## EXAME NACIONAL DO ENSINO SECUNDÁRIO

**12.º Ano de Escolaridade (Decreto-Lei n.º 286/89, de 29 de Agosto)**  
**Cursos Gerais e Cursos Tecnológicos**

Duração da prova: 120 minutos  
 2001

1.ª FASE  
 2.ª CHAMADA

## PROVA ESCRITA DE PORTUGUÊS B

**EXPLICITAÇÃO DOS CRITÉRIOS DE CLASSIFICAÇÃO E RESPECTIVAS COTAÇÕES**

**GRUPO I – Análise de um texto literário – elaboração de respostas  
 a um questionário ..... 100 pontos**

A – Aspectos de conteúdo – 60% da cotação atribuída a cada item

(Vide **Explicitação das cotações por item.**)

- Compreensão da pergunta, demonstrada pela articulação adequada do par pergunta/resposta (10% da cotação atribuída a cada item)
- Interpretação fundamentada no texto e em pressupostos do conhecimento metaliterário (50% da cotação atribuída a cada item)

B – Aspectos de organização e correcção linguística – 40% da cotação atribuída a cada item

(Vide **Explicitação das cotações por item.**)

- Estruturação do discurso (10% da cotação atribuída a cada item)
- Correcção linguística (30% da cotação atribuída a cada item)
  - sintaxe e morfologia (ordem de palavras, concordância, regência, flexão)
  - léxico (variedade e adequação)
  - pontuação (observância de regras gerais)
  - ortografia (incluindo acentuação e usos convencionais da letra maiúscula)

(Vide **Factores de desvalorização no domínio da correcção linguística** – página C/2.)

**Nota** – Os factores específicos de desvalorização deste grupo encontram-se definidos na página C/4.

**Explicitação das cotações por item**

1.	.....	20 pontos
	Aspectos de conteúdo	(12 pontos)
	Aspectos de organização e correcção linguística	(8 pontos)
2.	.....	20 pontos
	Aspectos de conteúdo	(12 pontos)
	Aspectos de organização e correcção linguística	(8 pontos)
3.	.....	20 pontos
	Aspectos de conteúdo	(12 pontos)
	Aspectos de organização e correcção linguística	(8 pontos)
4.	.....	15 pontos
	Aspectos de conteúdo	(9 pontos)
	Aspectos de organização e correcção linguística	(6 pontos)
5.	.....	25 pontos
	Aspectos de conteúdo	(15 pontos)
	Aspectos de organização e correcção linguística	(10 pontos)

V.S.F.F.

139/C/1

**GRUPO II – Produção de um texto expositivo-argumentativo ..... 40 pontos**

A – Aspectos de conteúdo – 60% da cotação atribuída ao item ..... 24 pontos

- Compreensão do enunciado, demonstrada pela articulação adequada entre o tema e o texto produzido ..... (5 pontos)
- Qualidade e adequação dos juízos de leitura formulados no texto produzido ..... (11 pontos)
- Relevância das referências feitas à poesia de Alberto Caeiro ..... (8 pontos)

B – Aspectos de organização e correcção linguística – 40% da cotação atribuída ao item ..... 16 pontos

- Domínio da construção do texto, revelado numa exposição estruturada com marcação de nexos lógicos ..... (8 pontos)
- Correcção linguística ..... (8 pontos)

(Vide Factores de desvalorização no domínio da correcção linguística.)

**Nota** – Os factores específicos de desvalorização deste grupo encontram-se definidos na página C/4.

**GRUPO III – Resumo de um texto informativo-expositivo ..... 60 pontos**

A – Estrutura informacional (nível do conteúdo) – 40% da cotação atribuída ao item ..... 24 pontos

B – Estratégias discursivas e linguísticas – 60% da cotação atribuída ao item ..... 36 pontos

- Organização da informação ..... (18 pontos)
- Correcção linguística ..... (18 pontos)

(Vide Factores de desvalorização no domínio da correcção linguística.)

**Nota** – Os factores específicos de desvalorização deste grupo encontram-se definidos na página C/6.

**COTAÇÃO TOTAL DA PROVA ..... 200 pontos**

**Factores de desvalorização no domínio da correcção linguística**

**Grupo I, Grupo II e Grupo III**

- Por cada erro de sintaxe ou de impropriedade lexical, serão descontados **dois (2) pontos**.
- Por cada erro inequívoco de pontuação ou por cada erro de ortografia, será descontado **um (1) ponto**.
- Por cada erro de acentuação ou por cada erro de utilização da letra maiúscula (cf. **Nota**), serão descontadas **cinco décimas (0,5) de ponto**.

Se um erro de ortografia (incluindo acentuação ou usos convencionais da letra maiúscula) for repetido, apenas será penalizada uma ocorrência.

Os descontos serão efectuados até ao limite da pontuação indicada no parâmetro da correcção linguística.

**Nota** – Os descontos por erro de utilização da letra maiúscula serão efectuados até ao máximo de **três (3) pontos** no grupo I, de **um (1) ponto** no grupo II e de **dois (2) pontos** no grupo III.

## GRUPO I

A análise de um texto literário conduzida por um questionário visa avaliar as competências de compreensão e de expressão escritas.

Ao classificar as respostas do examinando, o professor deverá observar o domínio das seguintes capacidades:

- compreensão do sentido global do texto;
- adequação da resposta aos objectivos da pergunta;
- interpretação do texto através da identificação e da relacionação dos elementos textuais produtores de sentido, na base de informação explícita e de inferências;
- interpretação do texto fundada no diálogo entre as referências textuais, no seu contexto, e o leitor;
- produção de um discurso correcto nos planos lexical, morfológico, sintáctico e ortográfico.

## EXPLICITAÇÃO DE CENÁRIOS DE RESPOSTA

Os cenários de resposta que a seguir se apresentam consideram-se **orientações gerais**, tendo em vista uma indispensável aferição de critérios. **Não deve, por isso, ser desvalorizada qualquer interpretação que, não coincidindo com as linhas de leitura apresentadas, seja julgada válida pelo professor.**

1. De acordo com o poema, o «Negrilho» é:

- uma árvore («folhas dos seus ramos») imponente («gigante»), antiga (nela o «tempo» faz «ninho»), de copa abundante («bosque suspenso») e em cuja ramagem se reflectem a «luz do sol» e a luminosidade nocturna (cf. vv 6-7);
- um espaço protector, a que se acolhem o «eu», «os pássaros e o tempo»;
- um ser com estatuto humano, dotado quer de atributos físicos – a voz («conversamos») e os «olhos» –, quer de traços psicológicos, pois é definido como sábio («revele o mundo visitado») e sonhador;
- o único poeta da terra natal do «eu», e «mestre da inquietação/ Serena».

2. A alteração de pessoa verbal – de «ele» para «tu» – entre as duas estrofes faz ressaltar a proximidade entre o «eu» e o «Negrilho». Na primeira estrofe, o sujeito poético enfatiza o carácter excepcional daquela árvore e da sua relação com ela, mas mantém, através do discurso de terceira pessoa, um tom contido de aparente distanciamento. Ao dirigir-se ao «Negrilho», na segunda estrofe, tratando-o por «tu», dá expressão dramática à sua relação com a árvore, revelando, em toda a sua intensidade, o envolvimento afectivo que a caracteriza.

3. No seu relacionamento com o «Negrilho», o sujeito poético assume atitudes de:

- identificação e respeito, tomando o «Negrilho» como origem dos seus próprios versos (cf. v. 2) e como «mestre» (cf. v. 8);
- aprendizagem («conversamos», «revele»), pois é o «Negrilho» quem decifra o «mundo», permitindo ao «eu» aceder ao sentido das coisas vistas;
- admiração, devido à capacidade suprema que o «Negrilho» tem de simbolizar a harmonia da natureza (cf. vv. 8-9 e 11-12).

4. Ao recorrer à metáfora «imenso/ Redil de estrelas», o sujeito poético estabelece uma analogia entre o gado miúdo e as «estrelas»: os minúsculos pontos luminosos distribuídos na imensidão do céu sugerem a imagem do gado que está reunido, para passar a noite, numa cerca (o «Redil»); assim, o sujeito poético expressa, por um lado, a valorização da realidade rural, terrena, que surge como que reflectida no céu, e, por outro, uma vivência do Cosmos como uma realidade próxima e familiar.
5. O conceito de poesia simbolizado pelo «Negrilho» apresenta os seguintes traços:
  - valorização da sabedoria da terra («É ele que me revela o mundo visitado»);
  - simplicidade poética, inspirada na natureza («imortal avena»);
  - ideal de harmonia e de serenidade («inquietação/ Serena»);
  - valor da poesia como ordenadora mágica do Universo;
  - expressão do sonho humano de elevação («gigante a sonhar») e de integração na ordem cósmica;
  - ...

**Nota** – A apresentação de três traços caracterizadores é considerada suficiente para a atribuição da totalidade da cotação referente aos aspectos de conteúdo.

#### **Factores específicos de desvalorização**

- O afastamento integral dos «aspectos de conteúdo» relativos a cada uma das perguntas do questionário implica a desvalorização total da resposta.
- Nos casos em que o professor considerar que, para além de incompleta, a resposta se apresenta formulada num texto de extensão tão reduzida que não permite uma avaliação fiável da correcção linguística, deverá a cotação deste parâmetro ter uma desvalorização proporcional aos aspectos de conteúdo não contemplados na resposta do examinando.

## **GRUPO II**

A produção de um texto expositivo-argumentativo visa avaliar, neste grupo, as competências de leitura crítica de textos literários e de expressão escrita.

Tratando-se de um item sem orientações precisas de resposta, o professor deverá observar, ao classificar o texto do examinando, o domínio das seguintes capacidades:

- formulação de juízos de leitura, a partir da experiência pessoal, manifestada na escolha de referências pertinentes;
- estruturação de um texto com recurso a estratégias discursivas adequadas à defesa de um ponto de vista;
- produção de um discurso correcto nos planos lexical, morfológico, sintáctico e ortográfico.

#### **Factores específicos de desvalorização**

- O afastamento integral do tema implica a desvalorização total da resposta.
- Se o texto produzido apresentar um número de palavras inferior ou superior aos limites de extensão indicados na prova, o professor deverá descontar quatro (4) pontos\* à classificação obtida pela resposta do examinando, depois de aplicados todos os outros critérios definidos para este grupo. Nos casos em que, da aplicação deste factor específico de desvalorização, resultar uma cotação inferior a zero (0) pontos, deverá ser atribuída a este grupo a classificação de zero (0) pontos.

\* Valor equivalente a 10% da cotação total atribuída a este grupo.

### **GRUPO III**

O resumo de um texto não literário visa avaliar as competências de compreensão e de expressão escritas.

Ao classificar o resumo elaborado pelo examinando, o professor deverá observar o domínio das seguintes capacidades:

- compreensão da estrutura global do texto a resumir, manifestada numa selecção de tópicos convenientemente relacionados, que apresente o elenco de todas as ideias fundamentais;
- contracção da informação, traduzida numa extensão adequada aos requisitos enunciados na prova;
- produção de um discurso correcto nos planos lexical, morfológico, sintáctico e ortográfico.

### **EXPLICITAÇÃO DE CENÁRIOS DE RESPOSTA**

Devem considerar-se os seguintes aspectos:

#### **Estrutura informacional (nível do conteúdo)**

- Preservação da informação nuclear do texto, através de:
  - a) manutenção dos tópicos:
    - diminuição progressiva das áreas onde é gerada a actividade biológica;
    - rarificação da água potável causada pela desflorestação, pela erosão do solo e pela poluição agrícola;
    - contraste entre países do Norte, produtores e exportadores de poluição industrial, e países do Sul, seus receptores;
    - efeito de estufa e degradação da camada de ozono, consequências da poluição com impacto imprevisível para o ecossistema da Terra;
  - b) manutenção da rede semântica relativa ao tema, no todo ou em parte, a qual deverá integrar vocábulos e expressões constantes do texto, ou seus equivalentes, tais como: planeta, florestas, agricultura, pastorícia, duplicação da população, florestas tropicais, desflorestação, erosão do solo, água potável, poluição agrícola, fertilizantes, reservas de água, poluição industrial, degradação ambiental, efeito de estufa, camada de ozono, ecossistema da Terra.

#### **Estratégias discursivas e linguísticas**

- Organização da informação:
  - discurso conciso; opção por construções mais económicas: supressão de expressões sintácticas ou lexicais repetitivas; uso de vocabulário genérico que substitua expressões nominais mais específicas (hiperónimos e expressões englobantes com valor anafórico); uso de frases complexas;
  - manutenção do registo discursivo do texto-fonte, isento de marcas de enunciação do sujeito produtor do resumo;
  - utilização de articuladores discursivos que dêem coesão ao texto e evidenciem nexos lógicos;
  - controlo de mecanismos de coesão:
    - espacial: planeta, Himalaias, América Latina, China, Europa; países do Norte, países do Sul;
    - temporal: fins do século XIX, princípios do século XX; actualidade; ano 2000;
    - referencial: desflorestação, erosão do solo, rarificação da água potável, poluição, degradação ambiental, efeito de estufa, degradação da camada de ozono, ecossistema da Terra.

Globalmente, o padrão do bom resumo será o texto de chegada que, em relação ao texto-fonte (TF):

- exiba um conteúdo informativo que preserve a macroestrutura do TF;
- seja coerente (ao nível da articulação das ideias) e coeso (ao nível dos mecanismos linguísticos usados).

### Factores específicos de desvalorização

Se o texto produzido pelo examinando apresentar um número de palavras inferior a **noventa e cinco** ou superior a **cento e cinquenta**, o professor deverá descontar dezoito (18) pontos\* à classificação obtida pela resposta do examinando, depois de aplicados todos os outros critérios definidos para este grupo. Nos casos em que, da aplicação deste factor específico de desvalorização, resultar uma cotação inferior a zero (0) pontos, deverá ser atribuída a este grupo a classificação de zero (0) pontos.

\* Valor equivalente a 30% da cotação total atribuída a este grupo.

### GRELHA DE CLASSIFICAÇÃO

Com o objectivo de uniformizar o modo de preenchimento da grelha de classificação em anexo, solicita-se que o professor observe, para cada Código Convencional da Prova, os procedimentos que a seguir se descrevem.

Na primeira linha, deverá registar:

- a classificação referente aos aspectos de conteúdo e aos aspectos de organização e correcção linguística;
- a penalização explicitada nos factores de desvalorização, sempre que se verifique um desvio dos limites de extensão indicados.

Na segunda linha, deverá registar a classificação global atribuída à resposta a cada um dos itens. No espaço respectivo da coluna da direita, deverá registar a classificação final da prova.

De acordo com estas orientações, apresenta-se uma grelha de classificação com exemplos de preenchimento:

EXAMES NACIONAIS DO ENSINO SECUNDÁRIO 2001 – 1.<sup>a</sup> Fase, 2.<sup>a</sup> Chamada

GRELHA DE CLASSIFICAÇÃO – PORTUGUÊS B (Cód. 139)

Código Confidencial da Escola	Código Convencional da Prova	GRUPO I 100										GRUPO II 40				GRUPO III 60				TOTAL DA PROVA 200 PONTOS				
		1.		2.		3.		4.		5.		C 24	F 16	D Aplicação do Factor de Desvalorização 4	C 24	F 36	D Aplicação do Factor de Desvalorização 18							
		20		20		20		15		25														
		C 12	F 8	C 12	F 8	C 12	F 8	C 9	F 6	C 15	F 10													
		(C + F)		(C + F)		(C + F)		(C + F)		(C + F)		(C + F - D)*		(C + F - D)*		(C + F - D)*		(C + F - D)*						
...	...	6	4	7	5	4	3	9	6	10	7	14	10	—	13	28	18	108						
		10		12		7		15		17		24					23							
...	...	7	5	8	4	7	4	8	5	12	8	18	12	4	14	20	—	128						
		12		12		11		13		20		26					34							
...	...	5	3	4	2	5	2	6	3	10	6	12	11	4	10	6	18	65						
		8		6		7		9		16		19					0							